Visualizzatore da campo alimentato in loop





Indice RIA14

Indice

1	Informazioni su questo documento 3
1.1	Simboli
1.2	Documentazione 4
2	Istruzioni di sicurezza di base 5
2.1	Requisiti per il personale 5
2.2	Uso previsto 5
2.3	Sicurezza sul lavoro 5
2.4	Sicurezza operativa 5
2.5	Sicurezza del prodotto 6
2.6	Sicurezza IT
3	Controllo alla consegna e
	identificazione del prodotto 6
3.1	Controllo alla consegna 6
3.2	Identificazione del prodotto
3.3	Immagazzinamento e trasporto
3.4	Certificati e approvazioni 8
4	Montaggio 8
4.1	Requisiti di montaggio 8
4.2	Montaggio del misuratore 9
4.3	Verifica finale dell'installazione 10
5	Collegamento elettrico 10
5.1	Requisiti per la connessione 10
5.2	Collegamento del dispositivo
5.3	Assicurazione del grado di protezione 12
5.4	Verifica finale delle connessioni 12
6	Opzioni operative
6.1	Panoramica delle opzioni operative 13
6.2	Accesso al menu operativo mediante i tasti operativi
6.3	Struttura e funzione del menu operativo 15
6.4	Accesso al menu operativo mediante tool
0.1	operativo
7	Messa in servizio
7.1	Verifica finale dell'installazione
7.1 7.2	Accensione del dispositivo
7.2	Configurazione del misuratore
1.5	Configurazione dei misuratore 10
8	Diagnostica e ricerca guasti 22
8.1	Ricerca guasti in generale 22
8.2	Elenco di diagnostica
9	Manutenzione 23
9.1	Pulizia

10	Riparazione	23
10.1 10.2 10.3	Informazioni generali	23 24 25
10.4	Smaltimento	25
11	Accessori	25
11.1	Accessori specifici per la comunicazione	26
12	Dati tecnici	26
12.1 12.2 12.3	Ingresso	26 26 27
12.4	Caratteristiche operative	28
12.5	Montaggio	28
12.6 12.7	Ambiente	28 30
12.8	Interfaccia utente	30
12.9	Certificati e approvazioni	32
12.10	Documentazione	32

1 Informazioni su questo documento

1.1 Simboli

1.1.1 Simboli di sicurezza

⚠ PERICOLO

Questo simbolo segnala una situazione pericolosa, che causa lesioni gravi o mortali se non evitata.

AVVERTENZA

Questo simbolo segnala una situazione pericolosa, che può causare lesioni gravi o mortali se non evitata.

ATTENZIONE

Questo simbolo segnala una situazione pericolosa, che può causare lesioni di lieve o media entità se non evitata.

AVVISO

Questo simbolo contiene informazioni su procedure e altri fatti che non causano lesioni personali.

1.1.2 Simboli elettrici

Simbolo	Significato
===	Corrente continua
~	Corrente alternata
$\overline{}$	Corrente continua e corrente alternata
≐	Messa a terra Un morsetto di terra che, per quanto concerne l'operatore, è messo a terra tramite un sistema di messa a terra.
	Connessione di equipotenzialità (PE: punto a terra di protezione) Morsetti di terra che devono essere collegati alla messa a terra, prima di eseguire qualsiasi altra connessione.
	 I morsetti di terra sono posizionati all'interno e all'esterno del dispositivo: Morsetto di terra interno: la connessione di equipotenzialità deve essere collegata alla rete di alimentazione. Morsetto di terra esterno: il dispositivo è collegato al sistema di messa a terra dell'impianto.

1.1.3 Simboli per alcuni tipi di informazioni

Simbolo	Significato
✓	Ammessi Procedure, processi o interventi consentiti.
✓ ✓	Preferenziali Procedure, processi o interventi preferenziali.
X	Vietato Procedure, processi o interventi vietati.
i	Suggerimento Indica informazioni aggiuntive.
	Riferimento alla documentazione

Simbolo	Significato
A	Riferimento alla pagina
	Riferimento al grafico
>	Avviso o singolo passaggio da rispettare
1., 2., 3	Serie di passaggi
L-	Risultato di un passaggio
?	Aiuto in caso di problema
	Ispezione visiva

1.1.4 Simboli nei grafici

Simbolo	Significato	Simbolo	Significato
1, 2, 3,	Riferimenti	1., 2., 3	Serie di passaggi
A, B, C,	Viste	A-A, B-B, C-C,	Sezioni
EX	Area pericolosa	×	Area sicura (area non pericolosa)

1.2 **Documentazione**



Per una descrizione del contenuto della documentazione tecnica associata, consultare:

- Device Viewer (www.endress.com/deviceviewer): inserire il numero di serie riportato sulla targhetta
- Endress+Hauser Operations app: inserire il numero di serie indicato sulla targhetta oppure effettuare la scansione del codice matrice presente sulla targhetta.

1.2.1 Scopo del documento

La seguente documentazione può essere disponibile a seconda della versione ordinata:

Tipo di documento	Scopo e contenuti del documento
Informazioni tecniche (TI)	Guida alla selezione del dispositivo Questo documento riporta tutti i dati tecnici del dispositivo e offre una panoramica di accessori e altri prodotti ordinabili per il dispositivo.
Istruzioni di funzionamento brevi (KA)	Guida per una rapida messa in funzione Le Istruzioni di funzionamento brevi forniscono tutte le informazioni essenziali, dall'accettazione alla consegna fino alla prima messa in servizio.
Istruzioni di funzionamento (BA)	È il documento di riferimento dell'operatore Le Istruzioni di funzionamento comprendono tutte le informazioni necessarie per le varie fasi del ciclo di vita del dispositivo: da identificazione del prodotto, controlli alla consegna e stoccaggio, montaggio, connessione, messa in servizio e funzionamento fino a ricerca guasti, manutenzione e smaltimento.
Descrizione dei parametri dello strumento (GP)	Riferimento per i parametri specifici Questo documento descrive dettagliatamente ogni singolo parametro. La descrizione è rivolta a coloro che utilizzano il dispositivo per tutto il suo ciclo di vita operativa e che eseguono configurazioni specifiche.

RIA14 Istruzioni di sicurezza di base

Tipo di documento	Scopo e contenuti del documento
Istruzioni di sicurezza (XA)	A seconda dell'approvazione, con il dispositivo vengono fornite anche istruzioni di sicurezza per attrezzature elettriche in area pericolosa. Le Istruzioni di sicurezza sono parte integrante delle Istruzioni di funzionamento.
	Le informazioni sulle Istruzioni di sicurezza (XA) riguardanti il dispositivo sono riportate sulla targhetta.
Documentazione supplementare in funzione del dispositivo (SD/FY)	Attenersi sempre rigorosamente alle istruzioni della relativa documentazione supplementare. La documentazione supplementare è parte integrante della documentazione del dispositivo.

2 Istruzioni di sicurezza di base

2.1 Requisiti per il personale

Il personale addetto a installazione, messa in servizio, diagnostica e manutenzione deve soddisfare i sequenti requisiti:

- Gli specialisti addestrati e qualificati devono possedere una qualifica pertinente per la funzione e il compito specifici.
- ▶ Deve essere autorizzato dall'operatore/responsabile dell'impianto.
- ▶ Deve conoscere approfonditamente le normative locali/nazionali.
- ▶ Prima di cominciare il lavoro, leggere attentamente e assicurarsi di aver compreso le istruzioni contenute nel manuale e nella documentazione supplementare e i certificati (in funzione dell'applicazione).
- ► Seguire le istruzioni e rispettare le condizioni.

Il personale operativo, nell'esequire i propri compiti, deve soddisfare i seguenti requisiti:

- ► Essere istruito e autorizzato in base ai requisiti del compito dal proprietario/operatore dell'impianto.
- ► Sequire le istruzioni contenute nel presente manuale.

2.2 Uso previsto

- Il dispositivo è un visualizzatore da campo configurabile con un ingresso del sensore.
- È progettato per il montaggio sul campo.
- Il produttore non si assume alcuna responsabilità per eventuali danni derivanti da uso improprio o non previsto.
- Il funzionamento in sicurezza è garantito soltanto dalla piena osservanza delle Istruzioni di funzionamento.
- Utilizzare il dispositivo solo nel campo di temperatura consentito.

2.3 Sicurezza sul lavoro

Quando si interviene sul dispositivo o si lavora con il dispositivo:

▶ indossare dispositivi di protezione personale adequati come da normativa nazionale.

2.4 Sicurezza operativa

Possibili danni al dispositivo.

- Azionare il dispositivo soltanto se in perfette condizioni tecniche e in assenza di anomalie.
- L'operatore deve garantire che il funzionamento del dispositivo sia privo di interferenze.

Modifiche al dispositivo

Modifiche non autorizzate del dispositivo non sono consentite e possono provocare pericoli imprevisti!

▶ Se, in ogni caso, fossero richieste delle modifiche, consultare il produttore.

Riparazione

Per garantire sicurezza e affidabilità operative continue:

- ► Esequire le riparazioni sul dispositivo solo se sono espressamente consentite.
- Attenersi alle normative federali/nazionali relative alla riparazione di un dispositivo elettrico.
- ▶ Utilizzare esclusivamente parti di ricambio e accessori originali.

2.5 Sicurezza del prodotto

Il misuratore è stato sviluppato secondo le procedure di buona ingegneria per soddisfare le attuali esigenze di sicurezza, è stato collaudato e ha lasciato la fabbrica in condizioni tali da poter essere usato in completa sicurezza.

Soddisfa gli standard generali di sicurezza e i requisiti legali. Rispetta anche le direttive UE elencate nella Dichiarazione di conformità UE specifica del dispositivo. Il costruttore conferma il superamento di tutte le prove apponendo il marchio CE sul dispositivo.

2.6 Sicurezza IT

La garanzia è valida solo se il prodotto è installato e impiegato come descritto nelle Istruzioni di funzionamento. Il prodotto è dotato di un meccanismo di sicurezza che protegge le sue impostazioni da modifiche involontarie.

Delle misure di sicurezza IT, che forniscono una protezione addizionale al prodotto e al trasferimento dei dati associati, devono essere implementate dagli stessi operatori secondo i loro standard di sicurezza.

3 Controllo alla consegna e identificazione del prodotto

3.1 Controllo alla consegna

Procedere come segue alla consegna del dispositivo:

- 1. Controllare che l'imballaggio sia intatto.
- 2. Nel caso di danni:
 Informare immediatamente il produttore di tutti i danni rilevati.
- 3. Non installare componenti danneggiati; in caso contrario, il produttore non può garantire la resistenza del materiale e il rispetto dei requisiti di sicurezza essenziali e non può essere ritenuto responsabile di eventuali consequenze.
- 4. Confrontare la fornitura con l'ordine.
- 5. Eliminare tutti i materiali di imballaggio utilizzati per il trasporto.
- 6. I dati sulla targhetta corrispondono alle informazioni per l'ordine, riportate nel documento di consegna?

- 7. La documentazione tecnica e tutti gli altri documenti necessari sono compresi nella fornitura, ad es. i certificati?
- Nel caso non sia rispettata una delle condizioni, contattare l'Ufficio commerciale locale.

3.2 Identificazione del prodotto

Per identificare il dispositivo sono disponibili le sequenti opzioni:

- Specifiche sulla targhetta
- Inserire il numero di serie della targhetta nel *Device Viewer* (www.endress.com/deviceviewer): vengono visualizzate tutte le informazioni relative al dispositivo e una panoramica della documentazione tecnica fornita con il dispositivo.
- Inserire il numero di serie riportato sulla targhetta nell'app *Endress+Hauser Operations* o scansionare il codice matrice 2D (codice QR) posto sulla targhetta con l'app *Endress+Hauser Operations*: verranno visualizzate tutte le informazioni relative al dispositivo e alla documentazione tecnica pertinente.

3.2.1 Targhetta

Il dispositivo è quello corretto?

La targhetta fornisce le seguenti informazioni sul dispositivo:

- Identificazione del costruttore, designazione del dispositivo
- Codice ordine
- Codice d'ordine esteso
- Numero di serie
- Descrizione tag (TAG)
- Valori tecnici: tensione di alimentazione, consumo di corrente, temperatura ambiente, dati specifici della comunicazione (opzionali)
- Grado di protezione
- Approvazioni con simboli
- ► Confrontare le informazioni riportate sulla targhetta con quelle indicate nell'ordine.

3.2.2 Nome e indirizzo del produttore

Nome del produttore:	Endress+Hauser Wetzer GmbH + Co. KG
Indirizzo del produttore:	Obere Wank 1, D-87484 Nesselwang o www.it.endress.com

3.3 Immagazzinamento e trasporto

Temperatura di immagazzinamento: -40 ... +80 °C (-40 ... +176 °F)

Umidità relativa massima: < 95 % secondo IEC 60068-2-30

Imballare il dispositivo per l'immagazzinamento e il trasporto in modo da proteggerlo adeguatamente dagli urti e dalle influenze esterne. Gli imballaggi originali garantiscono una protezione ottimale.

Durante l'immagazzinamento evitare l'esposizione ai seguenti effetti ambientali:

- Luce solare diretta
- vicinanza ad oggetti molto caldi
- vibrazioni meccaniche
- Fluidi aggressivi

Montaggio RIA14

3.4 Certificati e approvazioni

I certificati e le approvazioni aggiornati del prodotto sono disponibili all'indirizzo www.endress.com sulla pagina del relativo prodotto:

- 1. Selezionare il prodotto utilizzando i filtri e il campo di ricerca.
- 2. Aprire la pagina del prodotto.
- 3. Selezionare **Downloads**.

3.4.1 Approvazione UL

Maggiori informazioni sono riportate in UL Product i q^{TM} , ricerca per parola chiave "E225237"

4 Montaggio

4.1 Requisiti di montaggio

Il dispositivo è stato progettato per l'uso sul campo.

L'orientamento è determinato dalla leggibilità del display.

Campo di temperatura operativa:

- -40 ... +80 °C (-40 ... +176 °F)
- -20 ... +80 °C (-4 ... +176 °F) quando si utilizza l'uscita open collector
- Il funzionamento del dispositivo a temperature prossime ai valori soglia massimi consentiti riduce la vita operativa del display.

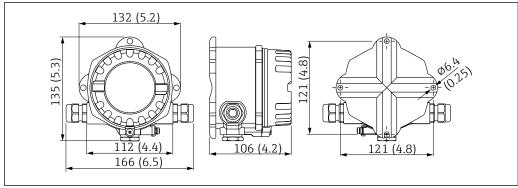
Il display può reagire più lentamente con temperature $< -20 \,^{\circ}\text{C}$ (-4 $^{\circ}\text{F}$).

A temperature $< -30 \,^{\circ}\text{C}$ ($-22 \,^{\circ}\text{F}$) non è più possibile garantire la leggibilità del display.

Altitudine	Fino a 2 000 m (6 561,7 ft) s.l.m.
Categoria sovratensioni	Categoria sovratensioni II
Grado di inquinamento	Grado di inquinamento 2

4.1.1 Dimensioni

Le dimensioni del dispositivo sono fornite nella sezione "Dati tecnici" delle Istruzioni di funzionamento.



■ 1 Dimensioni del dispositivo; specificate in mm (in)

8 Endress+Hauser

A001115

RIA14 Montaggio

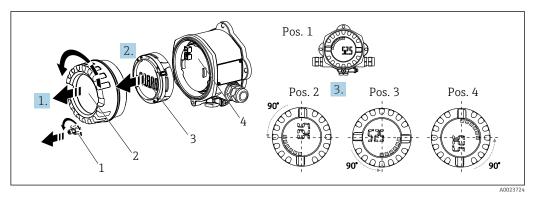
4.1.2 Luogo di montaggio

Le informazioni sulle condizioni (come temperatura ambiente, gradi di protezione, classe climatica, ecc.), richieste per il luogo di montaggio affinché il dispositivo possa essere montato correttamente, sono riportate nella sezione "Dati tecnici".

4.2 Montaggio del misuratore

È essenziale pulire e lubrificare la filettatura prima del montaggio.

4.2.1 Rotazione del display



🛮 2 Visualizzatore da campo, 4 posizioni del display, può essere installato a passi di 90°

Il display può essere ruotato a passi di 90°.

- 1. Togliere il clamp del coperchio (1) e il coperchio della custodia (2).
- 2. Rimuovere il display (3) dall'unità elettronica (4).
- 3. Ruotare il display fino alla posizione desiderata e fissarlo all'unità elettronica.
- 4. Pulire la filettatura nel coperchio e nella base della custodia e lubrificarla, se necessario. (Lubrificante consigliato: Klüber Syntheso Glep 1)
- 5. Avvitare fra loro il coperchio della custodia (2) e l'O-ring e rimontare il clamp del coperchio (1).

4.2.2 Montaggio direttamente a parete

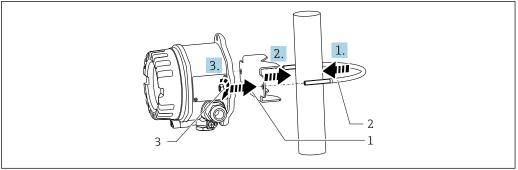
Procedura per montaggio direttamente a parete del dispositivo:

- 1. Esequire 2 fori (v. dimensioni, $\rightarrow \blacksquare 1$, $\blacksquare 8$)
- 2. Fissare il dispositivo alla parete con 2 viti Ø5 mm (0,2 in).

4.2.3 Montaggio su palina

La staffa di montaggio è adatta per paline con diametro di 38 ... 84 mm (1,5 ... 3,3 in).

Collegamento elettrico RIA14



A001125

- 3 Montaggio su palina del dispositivo con staffa di montaggio
- 1 Piastra di montaggio
- 2 Staffa di montaggio
- 3 2 dadi M6
- 1. Valido per paline con diametro di 38 ... 56 mm (1,5 ... 2,2 in). Fissare la staffa di montaggio alla palina.
- 2. Spingere la piastra di montaggio sulla staffa di montaggio.
- 3. Montare il dispositivo sulla staffa di montaggio con i due dadi (M6) in dotazione. La piastra di montaggio non è necessaria per paline con diametro di 56 ... 84 mm (2,2 ... 3,3 in).

4.3 Verifica finale dell'installazione

Dopo aver installato il dispositivo, eseguire le seguenti verifiche:

Condizioni e specifiche del dispositivo	Note
Il misuratore è danneggiato?	Ispezione visiva
La guarnizione è integra?	Ispezione visiva
Lo strumento è ben fissato alla parete o alla piastra di montaggio?	-
Il coperchio della custodia è montato saldamente?	-
Il dispositivo corrisponde alle specifiche del punto di misura (temperatura ambiente, campo di misura, ecc.)?	V. sezione "Dati tecnici"

5 Collegamento elettrico

5.1 Requisiti per la connessione

Per informazioni sui dati del collegamento, consultare la sezione "Dati tecnici".

AVVISO

Distruzione o malfunzionamento dei componenti dei dispositivi elettronici

► ▲ ESD - scarica elettrostatica. Proteggere i morsetti dalle cariche elettrostatiche.

ATTENZIONE

Distruzione dei componenti dei dispositivi elettronici

▶ Disattivare l'alimentazione prima di installare o collegare il dispositivo.

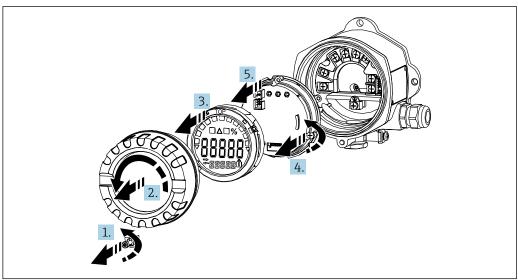
RIA14 Collegamento elettrico

AVVISO

L'errato collegamento causa la perdita di validità dell'approvazione Ex

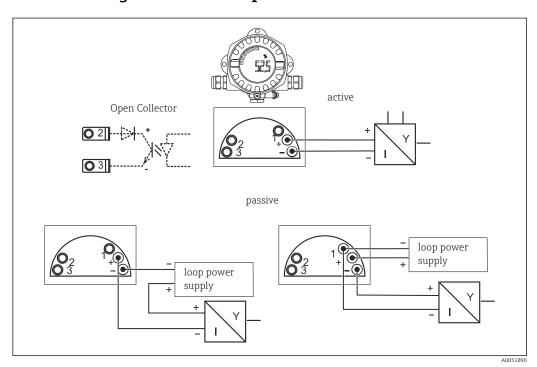
▶ Per il collegamento dei dispositivi certificati Ex, considerare con attenzione le istruzioni e gli schemi di connessione riportati nella documentazione specifica Ex, allegata a queste Istruzioni di funzionamento.

Aprire prima la custodia del dispositivo.



■ 4 Aprire la custodia del visualizzatore da campo

5.2 Collegamento del dispositivo



■ 5 Assegnazione dei morsetti del visualizzatore da campo

Morsetto	Assegnazione morsetti	1/0
+	Segnale di misura (+) 4 20 mA	Ingresso del segnale
-	Segnale di misura (-) 4 20 mA	Ingresso del segnale

Endress+Hauser 11

A00112

Collegamento elettrico RIA14

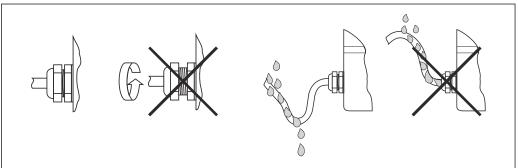
Morsetto	Assegnazione morsetti	1/0
1	Morsetto per altri strumenti	Morsetto di supporto
2	Contatto di soglia digitale (collettore)	Uscita contatto
3	Contatto di soglia digitale (emettitore)	Uscita contatto

L'assegnazione dei morsetti e i valori di connessione del dispositivo corrispondono a quelli della versione Ex. Il dispositivo è stato sviluppato per il funzionamento solo in un circuito di misura 4 ... 20 mA. I circuiti richiedono equalizzazione di potenziale (fuori e all'interno dall'area pericolosa).

5.3 Assicurazione del grado di protezione

I dispositivi sono conformi a tutti i requisiti previsti per il grado di protezione IP67. È essenziale rispettare i seguenti punti affinché la protezione sia garantita in seguito al montaggio o a interventi di manutenzione sul dispositivo:

- La tenuta della custodia deve essere pulita e integra quando inserita nella relativa incameratura. Se necessario, pulirla, asciugarla o sostituirla.
- I cavi utilizzati per la connessione devono avere il diametro esterno specificato (ad es., M20 x 1,5, diametro cavo 8 ... 12 mm (0,3 ... 0,47 in)).
- Disporre il cavo ad anello prima dell'ingresso cavo (→ 6, 12). In questo modo l'eventuale umidità non potrà penetrare. Montare il misuratore in modo che gli ingressi dei cavi non siano rivolti verso l'alto.
- Sostituire tutti gli ingressi cavo inutilizzati con appositi tappi ciechi.
- Non rimuovere l'anello di tenuta usato dall'ingresso cavo.
- Il coperchio della custodia e l'ingresso cavo devono essere serrati saldamente.



■ 6 Suggerimenti di connessione per garantire la protezione IP67

A001126

5.4 Verifica finale delle connessioni

Dopo l'installazione elettrica, eseguire i sequenti controlli:

Condizioni e specifiche del dispositivo	Nota
Il dispositivo o i cavi sono danneggiati?	Ispezione visiva

Collegamento elettrico	Nota
Il percorso del cavo è completamente isolato? Non ci sono anse e sovrapposizioni?	-
I cavi connessi sono stati posati in modo che non siano troppo tesi?	-
L'assegnazione dei morsetti è corretta ? Confrontarla con lo schema di connessione della morsettiera.	→ 🛭 5, 🖺 11
Le viti sono tutte serrate saldamente?	Ispezione visiva

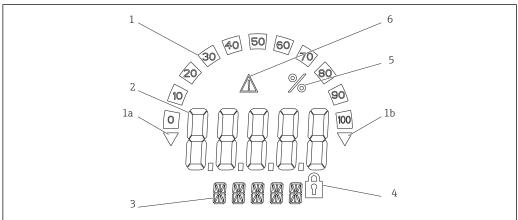
RIA14 Opzioni operative

Collegamento elettrico	Nota
Il pressacavo è serrato ermeticamente?	Ispezione visiva
Il coperchio della custodia è serrato saldamente?	Ispezione visiva

6 Opzioni operative

6.1 Panoramica delle opzioni operative

6.1.1 Display



A001115

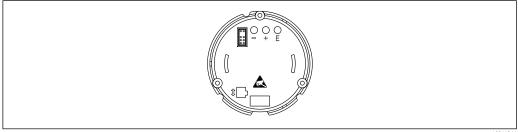
- Display LC del visualizzatore da campo (retroilluminato, montato a passi di 90°)
- 1 Display bargraph
- 1a Riferimento per valore inferiore al valore minimo del campo
- 1b Riferimento per valore superiore al valore massimo del campo
- 2 Visualizzazione del valore misurato, altezza cifre 20,5 mm (0,8 in)
- 3 Visualizzazione a 14 segmenti per unità di misura e messaggi
- 4 Simbolo "Programmazione bloccata"
- 5 Unità "%"
- 6 Icona di segnalazione "guasto"

6.2 Accesso al menu operativo mediante i tasti operativi

AVVISO

La protezione dal rischio di esplosione non è più garantita se la custodia è aperta

▶ La configurazione dei parametri deve essere eseguita all'esterno dell'area pericolosa.



A00112

- 8 Tasti operativi del visualizzatore da campo ("-", "+", "E")
- Purante la configurazione, il display deve rimanere collegato all'unità elettronica.

Opzioni operative RIA14

- 1. Rimuovere il coperchio della custodia
- 2. Rimuovere il display
- 3. I tasti operativi sul dispositivo sono accessibili.
- 4. Configurare il dispositivo mediante i tasti operativi.
- 5. Posizionare il display con l'angolazione desiderata.

6.2.1 Navigazione

Le schermate operative sono divise in 2 livelli.

Menu: ogni livello del menu consente di selezionare diverse opzioni. Le singole opzioni del menu riassumo le funzioni operative associate.

Funzione operativa: una funzione operativa può essere considerata un riassunto di parametri operativi. Le funzioni operative eseguono l'effettiva operazione o configurazione del dispositivo.

Tastiera operatore:

Tasto "E": premendo il tasto "E" per più di 3 secondi si accede al menu di programmazione.

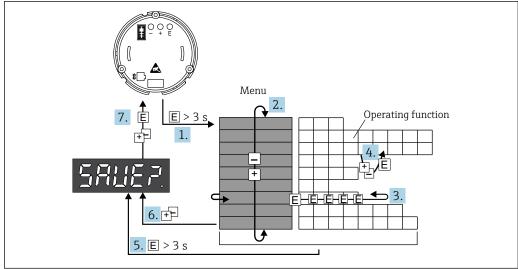
- Selezionare le funzioni operative.
- Applicare i valori.
- Se si preme il tasto "E" per più di 3 secondi, il display ritorna direttamente alla posizione Home. Viene prima chiesto se si desidera salvare i dati finora inseriti.
- Salvare i dati inseriti.

Tasti di selezione "+ / - ":

- Selezionare i menu.
- Configurare i parametri e i valori numerici.
- Dopo aver selezionato la funzione operativa, si usano i tasti "+" o "-" per inserire il valore o
 modificare l'impostazione.
- Se si premono i tasti per più a lungo, i numeri cambiano sempre più velocemente.

 Per le opzioni operative "nome programma" e "versione programma", la visualizzazione scorre in orizzontale mentre si premono i tasti "+" o "-" il display a 14 segmenti non consente di visualizzare completamente queste posizioni (a 7 cifre).

6.2.2 Programmazione nel menu operativo



■ 9 Programmazione del visualizzatore da campo

1. Accesso al menu operativo

14 Endress+Hauser

A0051

RIA14 Opzioni operative

- 2. Selezionare il menu con "+" o "-"
- 3. Selezionare la funzione operativa
- 4. Inserire i parametri in modalità di modifica (immettere/selezionare i dati con "+" o "-" e confermare con "E").
- 5. Saltare direttamente alla posizione HOME. Viene prima chiesto se si desidera salvare i dati finora inseriti.
- 6. Uscire dal menu utilizzando i tasti "+ / ". Verrà richiesto se i dati immessi devono essere salvati.
- 7. Confermare se i dati devono essere salvati. Selezionare sì/no con il tasto operativo "+" o "-" e confermare con "E ".

6.3 Struttura e funzione del menu operativo

Menu	Funzione operativa		Funzione operativa		Funzione operativa	
	Parametro	Impostazion e predefinita/ selezione	Parametro	Impostazion e predefinita/ selezione	Parametro	Impostazion e predefinita/ selezione
Ingresso analogico	Curva CURV		Smorzamento DAMP	o del segnale	Virgola decim valore misura DI DP	
	Lineare	LINAR	0 99 s	0	99,999	3 DEC
	Radice	SQRT			999,99	2 DEC
	quadrata				9 999,9	1 DEC
					99 999	0 DEC
	Scalatura del misurato4 m. DI LO		Scalatura del misurato20 n DI HI		Offset valore OFFST	misurato
	- 19 999 99 999	0,0	- 19 999 99 999	100,0	- 19 999 99 999	0,0
Visualizzazione DISPL	Dimensione DIM		Dimensione 1) DTEXT			
	Nessuno % Qualsiasi	NO % TEXT	XXXXX			
Soglia LIMIT	Modalità di misura MODE		Soglia SETP			
	Disinserito	OFF	-	0,0		
	Sicurezza di min. con allarme	MIN	19999 99 999	1		
	Sicurezza di max. con allarme	MAX				
	Allarme	ALARM				
	Isteresi HYST		Ritardo DELY			
	- 19 999 99 999	0,0	0 99 s	0,0		

Opzioni operative RIA14

Menu	Funzione operativa		Funzione operativa		Funzione operativa	
	Parametro	Impostazion e predefinita/ selezione	Parametro	Impostazion e predefinita/ selezione	Parametro	Impostazion e predefinita/ selezione
Parametri operativi PARAM	Codice operat	tore	Nome progra	mma	Versione del : FWVER	firmware
	0 9 999	0				
	NAMUR NAMUR		NAMUR 3,6 ² N_360)	NAMUR 3,80 N_380	2)
	Standard	dEF	0 NAMUR 20,5	3,60	NAMUR	3,80
	Inserimento utente	Modifica			3,6 NAMUR 20,5	
	NAMUR 20,5 N2050	2)	NAMUR 21,0 N2100	2)	Test TEST	
	NAMUR	25 mA	21,0	Disinserito	OFF	
	3,80 NAMUR 21,0		25 MA		Collett. aperto	OUT
					Visualizzazio ne	DISP
Service SERV	Codice service SCODE		Reset parame	etri ³⁾		
			Sì	YES		
			No	NO		

- 1) Solo se DIM = TEXT
- 2) Solo se NAMUR = Edit
- 3) Eseguibile soltanto dal personale di assistenza

6.4 Accesso al menu operativo mediante tool operativo

6.4.1 Configurazione mediante interfaccia e software di configurazione FieldCare Device Setup

AVVERTENZA

La protezione dal rischio di esplosione non è più garantita se la custodia è aperta

▶ La configurazione del dispositivo deve essere eseguita fuori dall'area pericolosa.

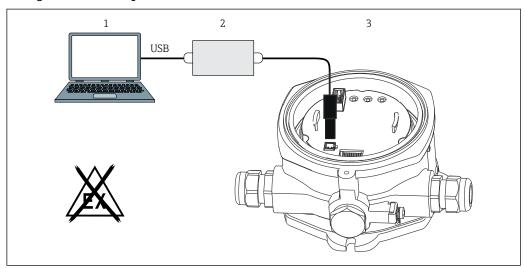
Durante la configurazione con FieldCare, il dispositivo può assumere stati indefiniti! Di conseguenza, si potrebbero verificare commutazioni impreviste di uscite e relè.

Per configurare il dispositivo mediante il software FieldCare Device Setup, collegare il dispositivo al PC. A questo scopo è richiesto uno speciale adattatore di interfaccia: il Commubox FXA291.

Il connettore a 4 pin del cavo di interfaccia deve essere collegato alla relativa presa sul dispositivo e il connettore USB deve essere collegato ad una porta USB libera sul PC.

RIA14 Messa in servizio

Collegamento del dispositivo



 $label{eq:local_state}
label{eq:local_state}
label{eq:local_state}
label{eq:local_state}
label{eq:local_state} Configurazione del visualizzatore da campo mediante un adattatore di interfaccia <math>
label{eq:local_state}
label{eq:local_state}
label{eq:local_state}$

- 1 Software di configurazione per PC
- 2 Kit di configurazione scatola USB
- 3 Visualizzatore da campo

Al collegamento del dispositivo, il dispositivo DTM (Device Type Manager) non viene caricato automaticamente in FieldCare, per cui occorre aggiungerlo manualmente.

- La configurazione online dei parametri non può essere eseguita per il RIA14/16.
- 1. Aggiungere prima il Comm-DTM "PCP (Readwin) TXU10/FXA291" a un progetto vuoto.
- 2. Nelle impostazioni Comm-DTM, impostare la velocità di trasmissione a 2400 baud e selezionare la porta COM utilizzata.
- 3. Aggiungere il DTM del dispositivo "RIA14/16/Vx.xx.xx" al progetto utilizzando la funzione "Add device...".
- 4. Procedere con la configurazione del dispositivo in base a queste Istruzioni di funzionamento. L'intero menu Setup, ossia tutti i parametri elencati in queste Istruzioni di funzionamento, è visualizzato anche in FieldCare Device Setup.
- In generale, i parametri possono essere sovrascritti con il software per PC FieldCare e l'appropriato DTM del dispositivo, anche se è abilitata la protezione degli accessi. Se la protezione degli accessi tramite codice deve essere estesa al software, questa funzione deve essere attivata nella configurazione estesa del dispositivo.

7 Messa in servizio

7.1 Verifica finale dell'installazione

Prima di mettere in funzione il dispositivo, verificare che siano state eseguite tutte le verifiche dell'installazione e delle connessioni.

AVVISO

▶ Prima della messa in servizio del dispositivo, verificare che la tensione di alimentazione corrisponda alle specifiche di tensione riportate sulla targhetta. La mancata esecuzione delle verifiche può causare il danneggiamento del dispositivo dovuto all'errata tensione di alimentazione.

Messa in servizio RIA14

7.2 Accensione del dispositivo

Applicare la tensione di alimentazione. All'inizializzazione del dispositivo, tutti i segmenti del display vengono visualizzati per circa 1 secondo.

7.3 Configurazione del misuratore

Descrizione delle funzioni operative

La seguente tabella mostra i menu disponibili per il visualizzatore da campo. Questi sono spiegati in dettaglio nelle seguenti sezioni.

Funzione	Visualizzazione sul display
Elaborazione dati	INPUT
Display	DISPL
Valori soglia	LIMIT
Altre impostazioni	PARAM
Livello di assistenza	SERV

7.3.1 Elaborazione dati (INPUT)

Campo di immissione

INPUT → CURVE → Opzioni: lineare (LINAR) o radice quadrata (SQRT)

Il campo di dati inseribili è un segnale 4 ... 20 mA. Selezionare qui il tipo di segnale di ingresso (lineare o radice quadrata).

Attenuazione

INPUT \rightarrow DAMP \rightarrow Opzioni: 0-99 (0 = nessuna attenuazione).

- \bullet L'attenuazione del valore misurato può essere impostata nell'intervallo 0 ... 99 s .
- Si possono inserire solo numeri interi.
- L'impostazione di fabbrica è 0 (nessuna attenuazione).

Scalatura del valore misurato

Designazione	Descrizione
Cifre decimali del valore misurato 'DI DP'	Indica il numero di cifre decimali (posti dopo la virgola decimale) per la visualizzazione numerica del campo di misura
	 Campo di selezione: 0-3 cifre decimali Impostazione predefinita: 1 cifra decimale
	Se si aumenta il numero delle cifre decimali, occorre ricalibrare il valore per tutti i parametri operativi correlati in base alla formula Nuovo valore = Vecchio valore * $10^{(DPnew-DPold)}$. Se il valore di uno dei parametri operativi correlati è < -19999 or > 99999, non è possibile aumentare il numero delle cifre decimali e il display mostra il messaggio di errore C561.
Valore misurato 0% 'DI	Indica il valore visualizzato per il valore 4 mA.
LO'	■ Campo valori: −19 999 99 999 ■ Predefinito: 0.0

RIA14 Messa in servizio

Designazione	Descrizione
Valore misurato: 100%	Indica il valore visualizzato per il valore 20 mA.
DI HI	■ Campo valori: −19999 99999 ■ Predefinito: 100.0
Offset del valore misurato 'OFFST'	Usato per correggere il valore misurato del display. L'offset viene aggiunto al valore misurato.
	■ Campo valori: -19999 99999 ■ Predefinito: 0.0

I valori misurati 0% e 100% non devono essere identici. Tuttavia, il valore misurato 0% può essere superiore al 100% del valore misurato (invertito).

7.3.2 Display (DISPL)

Dimensione

DIM → Opzioni: NO, °C, K, °F, % o TEXT

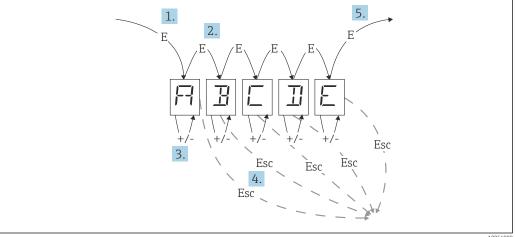
È possibile scegliere una delle unità di misura memorizzate in modo permanente sul display (°C, K, °F,%). In alternativa, è possibile configurare un'unità a scelta sul display a 14 segmenti (TEXT).

Il set di caratteri comprende i seguenti caratteri: i caratteri A-Z, abcdhijlmnoruvwy, le cifre 0-9 e i caratteri speciali: - + * / ().

Configurazione dell'unità editabile (DTEXT)

$DIM \rightarrow DTEXT \rightarrow Inserire$ un'unità che possa essere modifica come richiesto

Per configurare l'unità editabile, è necessario configurare tutti i 5 punti sul display a 14 segmenti. Premere il tasto E per modificare la lettera successiva. Confermare l'unità impostata con "E".



Configurazione dell'unità editabile

- 1. Premere il tasto E per selezionare la funzione operativa desiderata.
- 2. Premere il tasto E per selezionare il punto successivo del display a 14 segmenti e 5 punti.
- 3. Premere il tasto + o per selezionare il carattere successivo/precedente per il punto selezionato.
- 4. Premendo contemporaneamente i tasti + / -, l'inserimento dei dati viene annullato e viene visualizzata la funzione operativa.

Messa in servizio RIA14

5. Confermare la quinta posizione del display con E, i dati inseriti vengono accettati e si passa alla funzione operativa.

7.3.3 Valori soglia (LIMIT)

In caso di violazione del valore soglia e di un guasto, l'uscita OC viene disattivata secondo il principio della corrente di riposo.

Se si verifica una violazione del valore di soglia MIN (soglia inferiore), il display a 14 segmenti visualizza 'L/MIN'. Se si verifica una violazione del valore di soglia MAX (soglia superiore), il display visualizza 'LIMAX'.

Modalità operativa

LIMIT → MODE → Opzioni OFF, MIN, MAX, ALARM

Utilizzare questa funzione per selezionare il valore soglia e il monitoraggio di quasto.

Opzioni selezionabili: MIN, MAX, ALARM od OFF

- MIN = valore di soglia inferiore
- MAX = valore di soglia superiore
- ALARM = in caso di quasto del dispositivo
- Impostazione predefinita: OFF = nessun valore di soglia o monitoraggio quasti

Soglia di commutazione

LIMIT → SETP → Opzioni –19999 ... 99999

Valore misurato al quale si verifica una variazione dello stato di commutazione

- Campo valori: -19999 ... 99999
- Predefinito 0

Isteresi

LIMIT \rightarrow HYST \rightarrow Opzioni $-19999 \dots 99999$

Questa funzione consente di inserire l'isteresi per la soglia di commutazione alla sicurezza minima/massima.

- Campo valori: -19999 ... 99999
- Predefinito 0

Ritardo

LIMIT → DELY → Opzioni 0 ... 99 s

Impostazione del ritardo di risposta (in secondi) per l'evento valore di soglia dopo il raggiungimento della soglia di commutazione.

- Campo valori: 0 ... 99 s
- Predefinito 0

7.3.4 Altre impostazioni (PARAM)

Codice utente - Blocco

PARAM → CODICE → Inserimento codice utente

Il dispositivo può essere bloccato per proteggere i processi da interferenze non autorizzate e indesiderate. I parametri del dispositivo sono protetti da un codice utente a 4 cifre e non possono essere modificati senza inserire il codice.

Codice utente: dopo essere stato assegnato, un codice utente può essere modificato solo se si inserisce il vecchio codice per abilitare il dispositivo. Il nuovo codice può quindi essere impostato.

RIA14 Messa in servizio

- Campo valori: 0 ... 9999
- Predefinito 0

Informazioni sul programma

Designazione	Descrizione
Nome del programma 'PNOME'	Visualizza il nome del software caricato nel dispositivo (7 caratteri) Il valore visualizzato non può essere modificato.
Versione firmware 'FEVER'	Visualizza il nome del firmware caricato nel dispositivo (8 caratteri) Il valore visualizzato non può essere modificato.

Premere il tasto + o - per scorrere orizzontalmente i valori di visualizzazione a 7 o 8 caratteri.

Soglie di allarme (NAMUR)

PARAM → NAMUR

I limiti di allarme sono impostati su valori NAMUR in fabbrica. Questi valori possono essere utilizzati come valori predefiniti (DEF) o modificati liberamente (EDIT).

Se è stata selezionata l'opzione operativa 'Edit', è possibile modificare i sequenti parametri:

Designazione	Descrizione
NAMUR 3,6	Campo valori: 0 mA < Namur 3,8 Predefinito: 3,60
NAMUR 3,8	Campo valori: Namur 3,6 < x < Namur 20,5 Predefinito: 3,80
NAMUR 20,5	Campo valori: Namur 3,8 < x < Namur 21,0 Predefinito: 20,50
NAMUR 21,0	Campo valori: Namur 20,5 < x < Namur 25 mA Predefinito: 21,00

Le soglie Namur sono elencate in ordine crescente.

Test (TEST)

PARAM → TEST → Opzioni OFF, OUT, DISP

Alcune funzioni del dispositivo possono essere testate automaticamente.

off: OFF (predefinito)Open Collector: OUTDisplay: DISP

7.3.5 Livello di assistenza (SERV)

Questo livello può essere selezionato solo dopo aver inserito il codice service (disponibile solo per il personale di assistenza).

Ripristino delle impostazioni (PRESET)

PRSET - Eseguire un reset

Il personale di assistenza può ripristinare le impostazioni ai valori predefiniti.

Reset: dopo aver selezionato YES, i parametri operativi vengono impostati ai valori predefiniti in fabbrica.

Opzioni: YES o NOPredefinito: NO

Se sono impostati i valori predefiniti, l'opzione selezionata viene ripristinata automaticamente su NO.

8 Diagnostica e ricerca guasti

8.1 Ricerca quasti in generale



Pericolo! Tensione elettrica

▶ Per la ricerca guasti, non intervenire con il dispositivo aperto.

8.2 Elenco di diagnostica

Gli errori che si verificano durante l'autodiagnosi o durante il funzionamento vengono immediatamente visualizzati sul display. I messaggi di errore confermabili, vengono cancellati dopo l'azionamento di un tasto. Si è verificato un guasto se l'hardware per la scrittura e la lettura dei dati (EEPROM) è difettoso o se i dati non possono essere letti correttamente dalla EEPROM.

Gli errori sono segnalati tramite i seguenti codici:

Codice di errore	Significato
C561	Superamento display
F041	Errore del sensore (0 mA < ingresso \leq 2 mA). È visualizzato il simbolo di avviso per "Guasto ".
F045	Errore del sensore (2 mA < ingresso \leq 3,6 mA o ingresso \geq 21 mA). È visualizzato il simbolo di avviso per "Guasto ".
F101	Campo non raggiunto (ingresso tra 3,6 mA e 3,8 mA). È visualizzato il simbolo di avviso per "Guasto ".
F102	Superamento campo (ingresso tra 20,5 mA e 21,0 mA). È visualizzato il simbolo di avviso per "Guasto ".
F261	Errore: viene visualizzato il simbolo di avviso per "guasto" alla EEPROM.
F282	Non è stato possibile salvare i dati dei parametri. È visualizzato il simbolo di avviso per "Guasto ".
F283	Viene visualizzato il simbolo di avviso per "Guasto" dati parametri errati.
F431	Viene visualizzato il simbolo di avviso per "Guasto" valori di riferimento errati.

8.2.1 Versioni firmware

Cronologia delle revisioni

RIA14 Manutenzione

Il numero della versione riportato sulla targhetta e nelle Istruzioni di funzionamento indica la versione del dispositivo: XX.YY.ZZ (esempio 01.02.01).

XX	Modifica alla versione principale Non più compatibile Il dispositivo e le Istruzioni di funzionamento sono cambiate.
YY	Modifica di funzioni e operatività Compatibile Le Istruzioni di funzionamento sono cambiate.
ZZ	Correzioni e modifiche interne Istruzioni di funzionamento invariate

Data	Versione software	Modifiche software	Documentazione
08/2009	01.00.00	Software originale	BA278R/09/it/08.09
09/2010	01.00.zz	Nessuna modifica alle funzioni e al funzionamento	BA278R/09/it/13.10
12/2011	01.00.zz	Nessuna modifica alle funzioni e al funzionamento	BA00278R/09/it/01.11
11/2012	01.00.zz	Nessuna modifica alle funzioni e al funzionamento	BA00278R/09/IT/02.12
04/2013	01.00.zz	Nessuna modifica alle funzioni e al funzionamento	BA00278R/09/IT/03.13
07/2015	01.00.zz	Nessuna modifica alle funzioni e al funzionamento	BA00278R/09/IT/04.15

9 Manutenzione

Il dispositivo non richiede particolari interventi di manutenzione.

9.1 Pulizia

Per pulire il dispositivo è possibile utilizzare un panno pulito e asciutto.

10 Riparazione

10.1 Informazioni generali

Il dispositivo ha una progettazione modulare e le riparazioni possono essere eseguite dal personale elettrotecnico del cliente. Per maggiori informazioni su assistenza e parti di ricambio, contattare il fornitore.

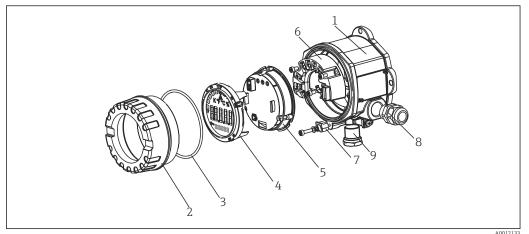
10.1.1 Riparazione di dispositivi certificati Ex

- Solo il personale specializzato o il costruttore possono eseguire riparazioni sui dispositivi certificati Ex.
- Occorre osservare le norme applicabili, le normative nazionali per aree a rischio d'esplosione, le istruzioni di sicurezza e i certificati.
- Utilizzare solo parti di ricambio originali del produttore.
- Per ordinare le parti di ricambio, verificare la designazione del dispositivo sulla targhetta.
 Le parti possono essere sostituite solo con parti identiche.
- Eseguire le riparazioni rispettando le istruzioni. Al termine della riparazione, eseguire il collaudo di routine specificato per il dispositivo.
- Un dispositivo certificato può essere convertito in un'altra versione del dispositivo certificata solo dal costruttore.
- Documentare tutte le riparazioni e le modifiche.

Riparazione RIA14

10.2 Parti di ricambio

Le parti di ricambio disponibili attualmente per il dispositivo sono reperibili online all'indirizzo: http://www.products.endress.com/spareparts_consumables. Indicare sempre il numero di serie del dispositivo quando si ordinano delle parti di ricambio!



🗷 11 Parti di ricambio per visualizzatore da campo

Rif.	Rif.					
1	Custodia RID14					
		Cer	rtificati:			
		Α	Area sicura + Ex nA			
		В	Ex d			
			Materiale:			
			A Alluminio			
			B Acciaio inox 316L			
			Ingresso cavo:			
			1 3 filettature NPT1/2, senza morsettiera		lettature NPT1/2, senza morsettiera	
			2 3x M20x1,5, senza morsettiera		M20x1,5, senza morsettiera	
			3 3 filettature G1/2, senza morsettiera			
			Versione:			
			A Standard		Standard	
	RIA141G-					← Codice d'ordine completo per custodia RIA14

Rif.	Tipo	Codice d'ordine
2	Coperchio custodia completo di display, 316L, Ex d, FM XP, CSA XP, con guarnizione	TMT142X-HC
	Coperchio custodia completo di display, 316L con guarnizione	TMT142X-HD
	Coperchio custodia completo di display, alluminio Ex d + guarnizione	RIA141X-HK
	Coperchio custodia completo di display, alluminio + guarnizione	RIA141X-HL
3	O-ring 88x3 NBR70 con rivestimento PTFE antifrizione//O-ring 88x3 EPDM70 PTFE con rivestimento PTFE antifrizione	71158816

RIA14 Accessori

Rif.	Tipo	Codice d'ordine
4	Display + kit di montaggio + protezione di rotazione	XPR0010-DA
	Kit di montaggio display + protezione anti- torsione	RIA141X-DC
	Kit di montaggio del display della custodia da campo	51004454
5	Elettronica	XPR0010-EA
6	Morsettiera	RIA141X-KA
7	Set parti di ricambio clamp del coperchio per custodia da campo: vite, disco, rondella elastica	51004948
8	2 pressacavi M20	RK01-AB
9	Tappo (cieco) M20x1,5 EEx-d/XP	51004489
	Tappo (cieco) NPT1/2" ALU	51004490
	Tappo (cieco) G1/2" EEx-d/XP	51004916
	Tappo (cieco) NPT1/2"V4A	51006888

10.3 Restituzione

I requisisti per rendere il dispositivo in modo sicuro dipendono dal tipo di dispositivo e dalla legislazione nazionale.

- 1. Per informazioni fare riferimento alla pagina web: http://www.endress.com/support/return-material
 - ► Selezionare la regione.
- 2. Restituire il dispositivo se richiede riparazioni e tarature di fabbrica o se è stato ordinato/consegnato il dispositivo non corretto.

10.4 Smaltimento



Se richiesto dalla Direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE), il prodotto è contrassegnato con il simbolo raffigurato per minimizzare lo smaltimento di RAEE come rifiuti civili indifferenziati. I prodotti con questo contrassegno non devono essere smaltiti come rifiuti civili indifferenziati. Occorre invece restituirli al costruttore per lo smaltimento a norma di legge.

11 Accessori

Gli accessori attualmente disponibili per il prodotto possono essere selezionati tramite il Configuratore prodotto su www.endress.com:

- 1. Selezionare il prodotto utilizzando i filtri e il campo di ricerca.
- 2. Aprire la pagina del prodotto.
- 3. Selezionare **Parti di ricambio & accessori**.

Dati tecnici RIA14

11.1 Accessori specifici per la comunicazione

Designazione				
Cavo di interfaccia	Commubox TXU10 incl. FieldCare Device Setup e DTM Library			
	Commubox FXA291 incl. FieldCare Device Setup e DTM Library			

12 Dati tecnici

12.1 Ingresso

12.1.1 Variabile misurata

Corrente

12.1.2 Campo di misura

4 ... 20 mA Protezione contro l'inversione di polarità

12.1.3 Segnale di ingresso

- Caduta di tensione < 4 V a 3 ... 22 mA
- Caduta di tensione max < 6 V alla corrente di corto circuito max 200 mA

12.2 Uscita

12.2.1 Segnale di uscita

Contatto di soglia digitale

Passiva, open collector:

I _{max}	200 mA
U _{max}	35 V
U _{low/max}	<2 V a 200 mA
Tempo di reazione max al valore di soglia	250 ms
Campo di temperatura	-20 +80 °C (−4 +176 °F)

12.2.2 Segnale in caso di allarme

- Nessun valore misurato visibile sul display LC, nessuna retroilluminazione.
- Open collector inattiva.

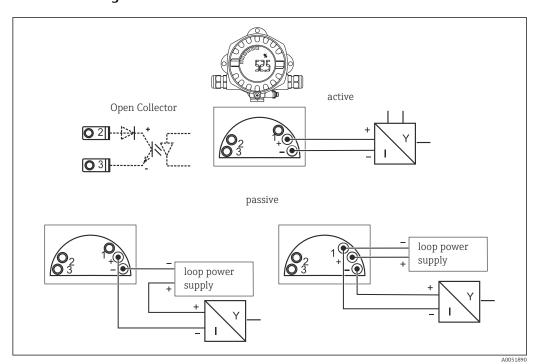
RIA14 Dati tecnici

12.2.3 Comportamento in trasmissione

Il visualizzatore permette di utilizzare il protocollo di trasmissione HART® senza problemi.

12.3 Alimentazione

12.3.1 Assegnazione morsetti



 \blacksquare 12 Assegnazione dei morsetti del visualizzatore da campo

Morsetto	Assegnazione morsetti	I/O
+	Segnale di misura (+) 4 20 mA	Ingresso del segnale
-	Segnale di misura (-) 4 20 mA	Ingresso del segnale
1a, 1b	Morsetto per altri strumenti	Morsetto di supporto
2	Contatto di soglia digitale (collettore)	Uscita contatto
3	Contatto di soglia digitale (emettitore)	Uscita contatto

12.3.2 Tensione di alimentazione

L'alimentazione è fornita tramite il loop di corrente 4 ... 20 mA.

Il dispositivo deve essere alimentato solo da un alimentatore con un circuito elettrico a energia limitata secondo UL/EN/IEC 61010-1, paragrafo 9.4 e i requisiti della tabella 18.

12.3.3 Caduta di tensione

Caduta di tensione	< 3,6 V a 3 22 mA
Caduta di tensione max	< 6 V alla corrente di cortocircuito max 200 mA

Dati tecnici RIA14

12.3.4 Morsetti

Cavi fino a 2,5 mm² (14 AWG) max più ferrula

12.3.5 Ingressi cavo

Sono disponibili i seguenti ingressi cavo:

- Filettatura NPT 1/2
- Filettatura M20
- Filettatura G1/2
- 2 pressacavi NPT1/2 + 1 dado cieco
- 2 pressacavi M20 + 1 dado cieco

12.4 Caratteristiche operative

12.4.1 Condizioni di riferimento

T 25 °C (77 °F)

12.4.2 Errore di misura massimo

< 0,1 % del campo di visualizzazione in scala

12.4.3 Influenza della temperatura ambiente

Impatto sulla precisione quando la temperatura ambiente cambia di 1 K (1,8 °F): 0,01 %

12.5 Montaggio

12.5.1 Luogo di montaggio

Montaggio a parete o su palina (v. "Accessori")

12.5.2 Orientamento

Nessuna restrizione.

L'orientamento è determinato dalla leggibilità del display.

12.5.3 Altitudine

Fino a 2000 m (6561,7 ft) s.l.m.

12.6 Ambiente

12.6.1 Campo di temperatura ambiente

- -40 ... +80 °C (-40 ... +176 °F)
- −20 ... +80 °C (−4 ... +176 °F) quando si utilizza l'uscita open collector
- Il display può reagire più lentamente con temperature $< -20 \,^{\circ}\text{C} (-4 \,^{\circ}\text{F})$. A temperature $< -30 \,^{\circ}\text{C} (-22 \,^{\circ}\text{F})$ non è più possibile garantire la leggibilità del display.

RIA14 Dati tecnici

12.6.2 Temperatura di immagazzinamento

-40 ... 80 °C (-40 ... 176 °F)

12.6.3 Sicurezza elettrica

Secondo IEC 61010-1, UL 61010-1, CSA C22.2 No. 1010.1-92

12.6.4 Classe climatica

Secondo IEC 60654-1, classe C

12.6.5 Grado di protezione

IP 66/IP67, Tipo 4X (non valutato da UL)

12.6.6 Resistenza alle vibrazioni

3q a 2 ... 150 Hz secondo IEC 60068-2-6

12.6.7 Condensa

Consentita

12.6.8 Categoria di installazione

1 secondo IEC 61010

12.6.9 Grado di inquinamento

2

12.6.10 Categoria sovratensioni

II

12.6.11 Compatibilità elettromagnetica (EMC)

Conformità CE

Compatibilità elettromagnetica conforme a tutti i requisiti applicabili secondo la serie IEC/EN 61326 e la raccomandazione EMC NAMUR (NE21). Per informazioni dettagliate, consultare la Dichiarazione di conformità.

Errore di misura massimo <1% del campo di misura.

Immunità alle interferenze secondo la serie di norme IEC/EN 61326, requisiti industriali Emissione di interferenza secondo la serie di norme IEC/EN 61326, apparecchiature classe B

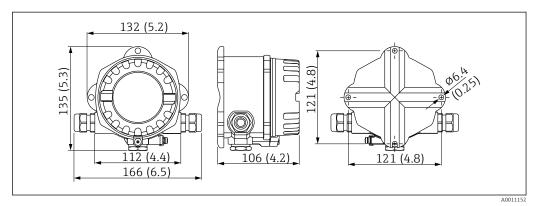
La connessione della messa a terra funzionale potrebbe essere necessaria per scopi operativi. Tassativo è il rispetto dei codici elettrici dei vari paesi.

Dati tecnici RIA14

12.7 Costruzione meccanica

12.7.1 Struttura, dimensioni

Custodia in alluminio pressofuso per applicazioni generiche o custodia in acciaio inox opzionale



■ 13 Dimensioni in mm (in)

- Custodia in alluminio per applicazioni generiche o custodia in acciaio inox opzionale
- Vano dell'elettronica e vano connessioni in custodia monocamera
- Il display può essere montato a passi di 90°

12.7.2 Peso

Custodia in alluminio	Circa 1,6 kg (3,5 lb)
Custodia in acciaio inox	Circa 4,2 kg (3,5 lb)

12.7.3 Materiali

Custodia	Targhetta
Alluminio pressofuso AlSi10Mg/ALSi12Mg con rivestimento a polveri su base in poliestere	Alluminio AlMgl, anodizzato in nero
Acciaio inox CF3M (316 L)	Acciaio inox 1.4404 (AISI 316L)

12.7.4 Morsetti

Cavi fino a $2.5~\text{mm}^2$ (14~AWG) max più ferrula

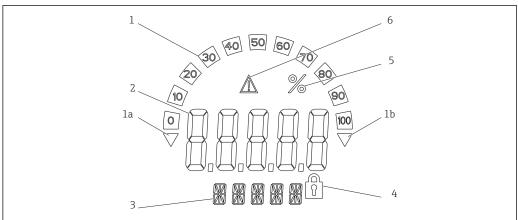
12.8 Interfaccia utente

12.8.1 Concetto operativo

3 tasti operativi (-/+/E) integrati nel dispositivo, accessibili con custodia aperta

RIA14 Dati tecnici

12.8.2 Operatività locale



A00111E7

🛮 14 Display LC del visualizzatore da campo (retroilluminato, montato a passi di 90 °)

- 1 Display bargraph
- 1a Riferimento per valore inferiore al valore minimo del campo
- 1b Riferimento per valore superiore al valore massimo del campo
- 2 Visualizzazione del valore misurato, altezza cifre 20,5 mm (0,8 in)
- 3 Visualizzazione a 14 segmenti per unità di misura e messaggi
- 4 Simbolo "Programmazione bloccata"
- 5 Unità "%"
- 6 Icona di segnalazione "guasto"
- Area di visualizzazione
 - -19999 ... +99999
- Offset
 - -19999 ... +99999
- Segnalazione

Valore superiore al valore massimo del campo/inferiore al valore minimo del campo

Superamento valore di soglia inferiore/superiore
 Valore limite superiore al valore massimo del campo/inferiore al valore minimo del campo

12.8.3 Funzionamento a distanza

Configurazione

Il dispositivo può essere configurato con il software per PC FieldCare. La configurazione del dispositivo FieldCare è compresa nella fornitura di Commubox FXA291 e TXU10-AC (vedere 'Accessori') oppure può essere scaricata gratuitamente o dal sito www.endress.com.

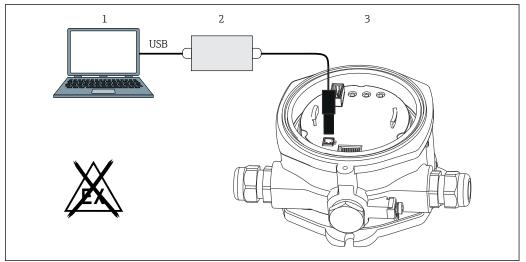
Interfaccia

Interfaccia di configurazione sul dispositivo; connessione al PC mediante cavo di interfaccia (v. "Accessori").

Parametri del dispositivo configurabili (selezione)

Dimensioni di misura, campi di misura (lineari/quadratici), blocco della configurazione mediante codice operatore, modalità di sicurezza, filtro digitale (smorzamento), offset, valore soglia (min/max/allarme) e soglie di allarme sono configurabili dall'utente

Dati tecnici RIA14



A005193

El 15 Configurazione mediante software di configurazione per PC

- 1 Software di configurazione per PC
- 2 Kit di configurazione scatola USB
- 3 Visualizzatore da campo

12.9 Certificati e approvazioni

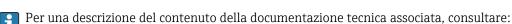
I certificati e le approvazioni aggiornati del prodotto sono disponibili all'indirizzo www.endress.com sulla pagina del relativo prodotto:

- 1. Selezionare il prodotto utilizzando i filtri e il campo di ricerca.
- 2. Aprire la pagina del prodotto.
- 3. Selezionare **Downloads**.

12.9.1 Approvazione UL

Maggiori informazioni sono riportate in UL Product iq™, ricerca per parola chiave "E225237"

12.10 Documentazione



- Device Viewer (www.endress.com/deviceviewer): inserire il numero di serie riportato sulla tarqhetta
- *Endress+Hauser Operations app*: inserire il numero di serie indicato sulla targhetta oppure effettuare la scansione del codice matrice presente sulla targhetta.

12.10.1 Scopo del documento

La seguente documentazione può essere disponibile a seconda della versione ordinata:

Tipo di documento	Scopo e contenuti del documento
Informazioni tecniche (TI)	Guida alla selezione del dispositivo Questo documento riporta tutti i dati tecnici del dispositivo e offre una panoramica di accessori e altri prodotti ordinabili per il dispositivo.
Istruzioni di funzionamento brevi (KA)	Guida per una rapida messa in funzione Le Istruzioni di funzionamento brevi forniscono tutte le informazioni essenziali, dall'accettazione alla consegna fino alla prima messa in servizio.

RIA14 Dati tecnici

Tipo di documento	Scopo e contenuti del documento
Istruzioni di funzionamento (BA)	È il documento di riferimento dell'operatore Le Istruzioni di funzionamento comprendono tutte le informazioni necessarie per le varie fasi del ciclo di vita del dispositivo: da identificazione del prodotto, controlli alla consegna e stoccaggio, montaggio, connessione, messa in servizio e funzionamento fino a ricerca guasti, manutenzione e smaltimento.
Descrizione dei parametri dello strumento (GP)	Riferimento per i parametri specifici Questo documento descrive dettagliatamente ogni singolo parametro. La descrizione è rivolta a coloro che utilizzano il dispositivo per tutto il suo ciclo di vita operativa e che eseguono configurazioni specifiche.
Istruzioni di sicurezza (XA)	A seconda dell'approvazione, con il dispositivo vengono fornite anche istruzioni di sicurezza per attrezzature elettriche in area pericolosa. Le Istruzioni di sicurezza sono parte integrante delle Istruzioni di funzionamento.
	Le informazioni sulle Istruzioni di sicurezza (XA) riguardanti il dispositivo sono riportate sulla targhetta.
Documentazione supplementare in funzione del dispositivo (SD/FY)	Attenersi sempre rigorosamente alle istruzioni della relativa documentazione supplementare. La documentazione supplementare è parte integrante della documentazione del dispositivo.



www.addresses.endress.com